

～コラム～

“30年のあゆみ 映像制作”

今年度、湖西国際交流協会は設立30周年を迎えました。その間のKOKOのあゆみとその中にある知られざるエピソードなどを盛り込んだビデオ映像を制作しています。編集委員9名の皆さんのお力を借りて作っています。さて、どんなビデオが出来上がるのでしょうか？完成したら、みんなで視聴したいと思います。楽しみに待っていてください。

Hide

☆外国人無料相談☆

※3日前までに予約が必要です。

9月	10月	11月	12月
1日(水)	6日(水)	—	1日(水)
19日(日)	17日(日)	21日(日)	19日(日)

場所：湖西市民活動センター ・水曜日13:30～16:30 ・日曜日10:00～13:00

★湖西国際交流協会のポルトガル語通訳 月曜日12:30～14:30 相談等通訳が必要な方はこの時間に来てください。

★2021年度会員募集中!! いつでも受付中ですがなるべく早めの入金をお願いします。

★年度会費(4月1日～翌年3月31日)1口あたり

個人会員：2,000円 家族会員：3,000円(登録者+同居家族) 賛助会員：5,000円



★賛助会員(法人・団体)紹介★(敬称略 あいうえお順 2021年3月末日現在)

(株)朝倉印刷、(株)朝日、新居町建設業協会、新居町商工会、escola professora rebecca、F3デザイン、遠州信用金庫湖西支店、(株)オートサービス湖西、cativa、蒲郡信用金庫湖西支店、湖西市商工会、湖西地区労働者福祉協議会、湖西地区区労務懇談会、(株)コ・ファーマーミング新所、NPO法人湖西なるつぷスクール、湖西ライオンズクラブ、(株)サハラ、佐原工業(株)、三遠煙火(株)、(株)三洋製作所、静岡県労働金庫湖西支店、シネマイーラ 応援隊湖西支部、JA とびあ浜松湖西地区支店、JAUHARA ORIENTE、学校法人長生学園しらゆりこども園、(株)親和製作所、関谷柔術アカデミー、タカラ梱包輸送(株)、デリシャス ド ブラジル、(株)デンソー湖西製作所、豊橋信用金庫湖西支店、二胡サークル琥珀、日本たばこ産業(株)、(株)袴田精機、羽立工業(株)、(一社)浜名湖青年会議所、浜名湖電装(株)、(有)浜名湖ファーム、浜名湖ロータリークラブ、浜名部品工業(株)、(株)浜名プラスチック、浜松いわた信用金庫鷺津支店、(株)ヒリュウ精工、ひろこばあばの影絵遊び、富士機工(株)、プライムアースEV エナジー(株)、ブラジリアナ PIZZARIA、My friend、Mikey Store、ミテリ、矢崎部品(株)鷺津分工場、八鈴興業(株)、山本英語教室、(有)ユタカ産業、ユニクラフトナグラ(株)、(株)ユニバンス、ラボ佐原パーティ、(宗)龍谷寺、(有)リンショウ、(有)LUTI BRASIL

・・・20団体・40法人 ご支援の恩返しができるように活動してまいります。

<編集後記>今号を編集して、Mr.Childrenの“彩り”という曲を思い出しました。「自分がした小さなことが世界を回って誰かを笑顔にする」という内容が、オンライン意見交換会の若者たちや感謝状を授与された皆さんの活動と重なったのです。目の前にいる人だけでなく、きっとその先にいる多くの人にも笑顔になっていくのでしょうかね。 Sayo

湖西国際交流協会 (KOKO)

湖西市鷺津 1293-4 湖西市民活動センター

TEL/FAX:053-575-2008

E-mail: asocia@kosai.org

HP: <http://www.kosai.org/koko/>

※Facebook ページもあります



湖西国際交流協会

No.112

KOKO だより

2021年(令和3年) 9月1日号

ご報告

オンライン意見交換会「世界とつながる若者たち」



2021年5月29日(土) 表鷺津多目的ホール 50名参加 (zoom参加含め)

今回のオンライン意見交換会は、湖西国際交流協会設立30周年記念事業のひとつです。世界に向けて様々な活動をしている若者たちが、どうしたら異なる文化の者同士が仲良く暮らしていけるかを考え、意見交換しました。

多文化共生について、相手を“日本人”“外国人”という目で見るとだけでなく、1人1人に興味を持って対話することが大切だという意見がありました。誰もが自分らしく生きられる湖西市や日本になりますように。

重井アマダさん、小林優太さん、グエン・バンタイさん、池田理紗さん、KOKO司会者、刑部優美帆さん、ホセ・カルロスさん

閲覧は はこちらから♪

左の二次元コードまたは、Facebook トップページ「動画」から見てね!

お知らせ

第8回International KOKO まつり

お待たせしました!

今年は、感染対策をしっかりと、第8回目となるInternational KOKO まつりを開催します!

日程は以下のとおりです。詳細はFacebook やホームページ、LINE でお知らせします。

日時：2021年11月28日(日) 11:30~

場所：湖西市アメニティプラザ サブアリーナ

2021年度総会&設立30周年記念式典



袴田勝彦新会長

今年度総会にて、各議案は滞りなく承認されました。

その後の記念式典では、長年当協会にご尽力された3組と7名の方々に感謝状を贈呈しました。皆様、これからも引き続き湖西国際交流協会をよろしくお願ひ致します。



湖西国際交流協会
2021年度総会 & 設立30周年記念式典

着物を着て、



お抹茶を楽しもう！

2021年5月16日（日）新居図書館和室 10名参加
石田先生の着付けと水谷先生のお抹茶で日本文化を感じた1日となりました。練習を重ねるごとに着付けが上手になっていきます。

お抹茶の作法も、やさしく教えてもらいました。日本文化が広まっていくとうれしいですね。



日本文化体験

ゆかたを着て、



お琴の音色で夕涼み！！

2021年7月31日（土）中之郷北公民館、龍谷寺
着付け13名、琴の演奏19名参加

おいでん祭が中止となりましたが、夏を楽しもうと、ゆかたを着て町を散策し、お琴とピアノの演奏を聴きました。



石田先生と刑部先生の指導のもと、自分でゆかたを着られるようになった人もいました。お琴の演奏は、日本語学習支援もされている小幡早織さんです。



初めて参加したインドネシアの皆さんはゆかたもお琴も初めての体験で、本当にうれしそうでした。

ブラジルを知ろう！ポルトガル語講座&文化体験



2021年6月6日（日）、20日（日）、27日（日）、7月10日（土）
表 鷺津多目的ホール 延べ70名参加

「Boa tarde!」皆さんも聞いたことがあると思います。これはポルトガル語で「こんにちは！」です。湖西市には、約1,800人のブラジル人が住んでいます。同じ市民として、一緒に楽しく暮らしていきたいものです。そのために、少しでもブラジルのことを知ってほしいと思い、開講しました。

講師は田代アギナルドさん。簡単なポルトガル語講座とブラジルの文化についてのお話を4回にわたり行いました。4回目には、ブラジルの音楽“ボサノバ”を聴きました。ボーカルは浜松市在住のセシリアケイコさん。心地よい音楽とやさしい歌声に癒され、しあわせなひとときとなりました。

文化や習慣の違いを知った上で、歩み寄っていただけたいですね。



お知らせ

外国人無料相談 ご利用ください！



今後の予定

KOKO では外国人を対象に、行政書士無料相談を行っています。毎号裏表紙中央の“外国人無料相談”に日時が載っています。在留資格など、相談したいことがある人は3日前までにKOKOに予約をしてください。

第1水曜日 13:30~16:30	第3日曜日 10:00~13:00
9月1日	9月19日
10月6日	10月17日
-	11月21日
12月1日	12月19日
-	1月16日
2月2日	2月20日
3月2日	3月20日

足踏み式手指消毒スタンドの寄贈



全矢崎労働組合 鷺津支部の石原一朗太さんと大久保愛さんのお二人が手作りの足踏み式手指消毒スタンド2台を届けてくれました。コロナウイルス感染拡大防止に活用させていただきます。ありがとうございました。

クイズがついてるよ。
君も挑戦してみよう！



KOKO の人

vol. 6



ルダス ヤケリネさん

私は、日本の文化も日本語もわからないまま、約25年前にペルーから日本へ来ました。

日本に着いたばかりのころ、私と弟は両親から「長い間日本に住むと決めてきたから、自分の国にいるように生活するためにも、まずは第一に日本語をしっかりと覚えなさい」と言われました。

日本語講座を探している時、湖西国際交流協会（KOKO）に出会いました。KOKOでは、日本語講座だけではなく、いろんなイベントにも参加しながら日本の文化と日本語を覚えてきました。

これまでにいろんな人と出会って、その方たちのおかげでたくさんことを学びました。それらのことについては、心からの感謝と良い思い出しかありません。今もペルーの友だちと色々なイベントに参加しながら日本の文化を学んでいます。私たちがペルーの文化を紹介しています。

KOKOは人と出会い、お互いの気持ちを理解することができる場所です。そして、多くのことを学び続ける事が出来る場所でもあります。